

Français

INSTRUCTIONS POUR L'INSTALLATION

Avant de procéder à l'installation de l'appareil s'assurer qu'il n'y ait pas de tension de réseau.

- Desserrer les écrous et les rondelles (1).
- Effectuer le raccordement électrique aux câbles réseau (2) en faisant attention de se connecter correctement d'abord le câble de masse constitué d'une plaque de cuivre non isolée puis, les conducteurs NEUTRE d'alimentation (identifiables avec marquage blanc) et celles de phase (identifiables par un marquage noir).
- Fixer la marco de metal à la boîte de jonction (3).
- Connectez-vous à la barre transversale de la plaque métallique située dans le fond avec les vis appropriées(4).
- Insérez les cales dans leurs sièges sur le cadre (5).
- Couplage le cadre (6), avec déjà pré fixe le kit conduit, aux composants installés jusqu'à présent.
- Fermer tout avec écrous et rondelles (7).

INSTRUCTIONS POUR L'ENSEMBLE DU VITRE

Apportez près du verre (8) au châssis (6), puis le tenant en contact, tournez le levier (9) dans la position indiquée; De cette façon, le verre sera soutenue par les trois lamelles d'expansion interne.



Vistosi

Vetzeria Vistosi Srl · Via G. Galilei, 9-9/A-11 · 31021 Mogliano V.to · Treviso · Italy
 P. Iva IT02497840278 · Cap. Soc. € 100.000,00 I.V. · N° R.E.A. TV · 170728
 Cod. Fisc. - P.I. N° 01808840266 · Iscr. Reg. AEE N° IT08010000000170
 Tel. +39 041 5900170 · 041 5903480 · Fax +39 041 5900992 · 041 5904540
 vetrieravistosi@legalmail.it · www.vistosi.it · vistosi@vistosi.it



English

ASSEMBLY INSTRUCTION

Check there is no network voltage before installing the equipment.

- Loosen the nuts and the washers (1).
- Carry out the electric connection to the network cables (2) paying attention to connect correctly first the ground cable made up of an uninsulated copper plate then, the NEUTRAL supply conductors (identifiable with a white marking) and the PHASE ones (identifiable by a black marking).
- Fix the metal frame to the junction box (3).
- Connect to the crossbar the metal plate located in the bottom with the appropriate screws(4).
- Insert the shims in their seats on the frame (5).
- Coupling the frame (6), with already pre fixed the led kit, to the components installed so far.
- Close everything with nuts and washers(7).

INSTRUCTIONS FOR THE ASSEMBLY OF THE GLASS

Bring near the glass (8) to the frame (6), then holding it in contact, rotate the lever(9) in the indicated position; in this way the glass will be substained by the three expanding internal slats.

Italiano

ISTRUZIONI PER IL MONTAGGIO

Assicurarsi che non sia presente tensione di rete prima di procedere all'installazione dell'apparecchio.

- Svitare i dadi e le relative rondelle (1).
- Eseguire i collegamenti elettrici ai cavi di rete (2) facendo attenzione a collegare correttamente prima il cavo di TERRA costituito da una treccia di rame NON isolata poi i conduttori di alimentazione NEUTRO (identificabile da una marcatura di colore bianco) e di FASE (identificabile da una marcatura di colore nero).
- Fissare la montatura alla junction box (3).
- Connettere alla crossbar il disco metallico posto inferiormente con le apposite viti (4).
- Inserire gli spessori nelle apposite sedi sulla montatura (5).
- Accoppiare la montatura (6), con già prefissato il kit led, ai componenti finora installati.
- Richiudere il tutto con relativi dadi e rondelle (7).

ISTRUZIONI PER IL MONTAGGIO DEL VETRO

Avvicinare il vetro (8) alla montatura (6), quindi tenendolo in appoggio, ruotare la leva (9) nella posizione indicata; in questo modo il vetro verrà sostenuto dalle tre lamelle interne espandenti.

